



ALUMINUM TRAIL CRASH BAR

Ref.: 2AS1970131



PAP

Assembly Booklet / Paper collection

Livret de montage / Collecte de papier



LDPE

Mini Zip Bag / Plastic collection

Mini sac zip / Collecte de pastique



PAP

Box / Paper collection

Boîte / Collecte de papier



PAP

Carton Separator / Paper collection

Séparateur de cartons / Collecte de papier



C/PAP

Card Header / Paper collection

Carte d'en-tête / Collecte de papier



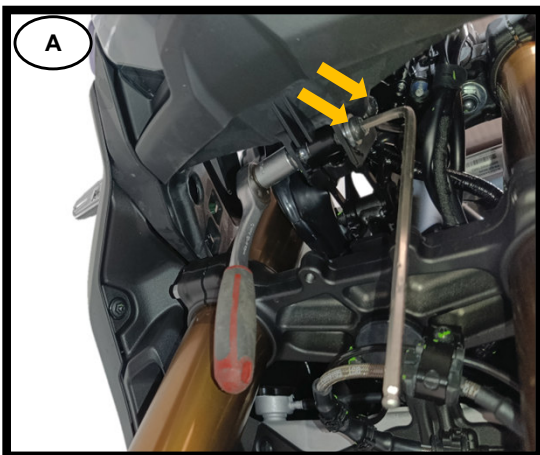
LDPE

Plastic Bag Cover / Plastic collection

Couverte de sac en plastique / Collecte de plastique



ASSEMBLY SEQUENCE / INSTRUÇÃO DE MONTAGEM



A

English:

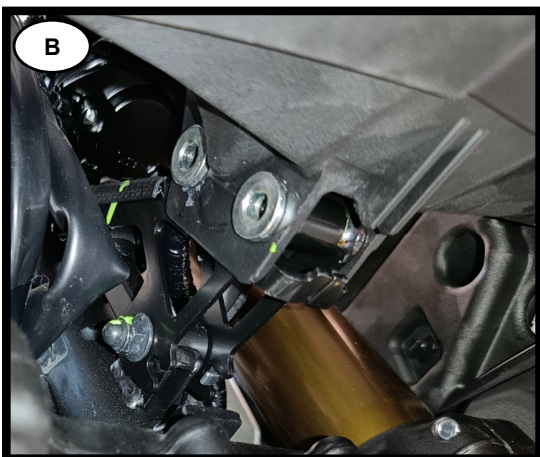
- Remove OEM screws (x2) marked in the photo.

Français:

- Retirer vis OEM (x2) marquées sur la photo.

Português:

- Remover parafusos OEM (x2) marcados na foto.



B

English:

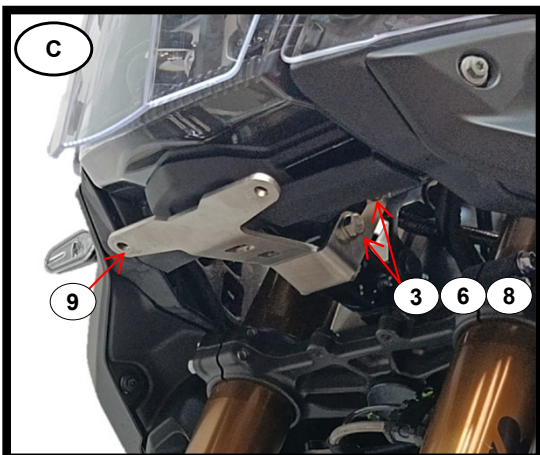
- Keep OEM bushings (x4) on both sides applied (use grease to hold them in place).

Français:

- Conservez les buissons OEM (x4) appliquées des deux côtés (utilisez de la graisse pour les maintenir en place).

Português:

- Manter os casquilhos OEM (x4), aplicados dos dois lados (usar massa consistente para os manter encaixados).



C

English:

- Apply item N°9 (Stainless Steel Clamp – x1) with items N°3 (Screw – x2), N°6 (Washer – x2) and N°8 (Hexagon Flange Lock Nut – x2).

► **ATTENTION:** Keep OEM bushings (x4).

Français:

- Appliquer l'item N°9 (Fixation Inox – x1) avec les items N°3 (Vis – x2), N°6 (Rodelle – x2) and N°8 (Écrou – x1).

► **ATTENTION:** conservez les buissons OEM (x4).

Português:

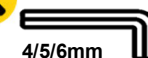
- Aplicar o item N°9 (Fixação Inox – x1) com os itens N°3 (Parafuso – x2), N°6 (Anilha – x2) e N°8 (Porca Freada FA – x2).

► **ATENÇÃO:** manter os casquilhos OEM (x4).

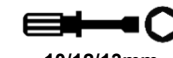
ALUMINUM TRAIL CRASH BAR



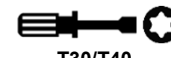
N.m	M4	M5	M6	M8	M10	M12
STEEL	8.8	2.7	5.5	9.7	23.0	47.0
STAINLESS STEEL	A2	2.6	5.1	8.7	21.2	42.0



4/5/6mm



10/12/13mm



T30/T40

11	Carenagem Direita / Right Crash Bar	R131	1
10	Carenagem Esquerda / Left Crash Bar	L131	1
9	Fixação Inox / Stainless Steel Clamp	Nº195	1
8	Porca Freada FA / Hexagon Flange Lock Nut	M8 DIN6926 A2	2
7	Porca Freada FA / Hexagon Flange Lock Nut	M6 DIN6926 A2	2
6	Anilha / Washer	M8 DIN125 A2	2
5	Parafuso / Screw	M6x60 DIN912 A2	2
4	Parafuso / Screw	M6x16 DIN912 A2	4
3	Parafuso / Screw	M8x60 DIN933 A2	2
2	Parafuso / Screw	M8x25 DIN6921 A2	4
1	Parafuso / Screw	M6x16 DIN6921 A2	2
ITEM Nº:	COMPONENTE (COMPONENT):	DESCRIÇÃO (DESCRIPTION):	QUANT.:

ACESSÓRIOS (ACCESSORIES)

ALUMINUM TRAIL CRASH BAR



M

English:

- Torque all screws to the correct value, starting with the union.

Français:

- Torque toutes les vis avec le bonne valeur, en commençant par le raccord.

Português:

- Apertar todos os parafusos com o valor correto de torque, iniciando pela união.



N

English:

- Torque all screws to the correct value, starting with the union.

Français:

- Torque toutes les vis avec le bonne valeur, en commençant par le raccord.

Português:

- Apertar todos os parafusos com o valor correto de torque, iniciando pela união.



O

English:

- Mount previously removed OEM plastics.

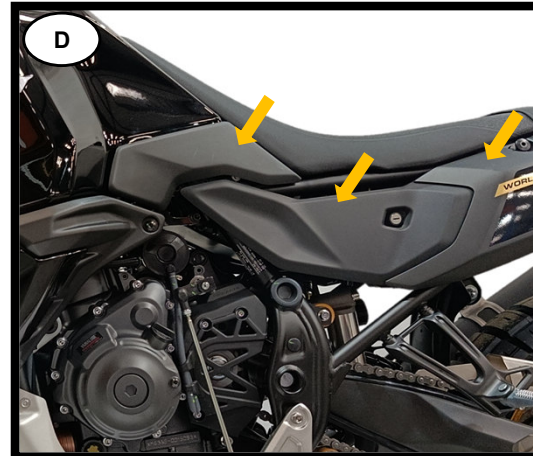
Français:

- Montez les plastiques OEM précédemment retirés.

Português:

- Montar plásticos OEM removidos anteriormente.

ALUMINUM TRAIL CRASH BAR



D

English:

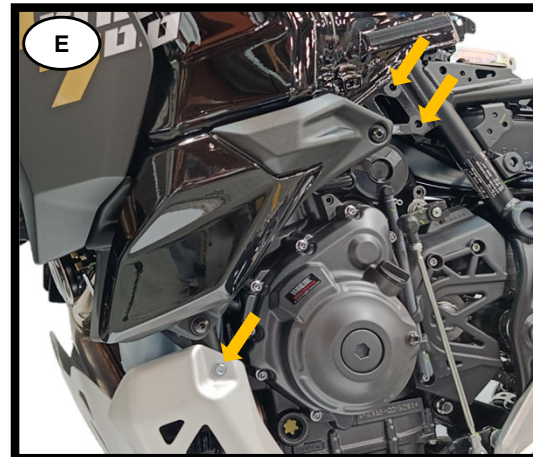
- Remove OEM left side plastics marked in the photo.

Français:

- Retirez les plastiques côté gauche OEM marquée sur la photo.

Português:

- Remover plásticos laterais esquerdo OEM marcados na foto.



E

English:

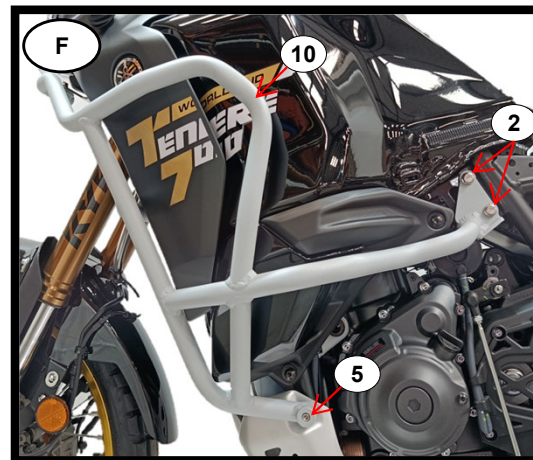
- Remove OEM screws (x3) marked in the photo.

Français:

- Retirer vis OEM (x3) marquées sur la photo.

Português:

- Remover parafusos OEM (x3) marcados na foto.



F

English:

- Assemble l'item N°10 (Left Crash Bar – x1) according to the photo.

Français:

- Assembler l'item N°10 (Crash Bar Gauche – x1) selon la photo.

Português:

- Montar o item N°10 (Carenagem Esquerda – x1) de acordo com a foto.